

エンジョイ・ライフ NEWS

〒150-0041 渋谷区神南1-19-8(渋谷区立勤労福祉会館内)
TEL: 3780-0878・9 FAX: 3780-0878
<http://www.enjoylife-kinpuku.jp/>
事業所数 660事業所 会員数 2,421人(平成24年6月1日現在)

海に山に…
宿泊施設



夏 summer
の特集号

★ ★ ★ グルメお食事券のご案内

contents

夏季借上げ宿泊施設	2~3	プール・納涼船	10
グルメ	4~5	チケット	11
観劇・コンサート	6~7	簿記講座・お知らせ	12
展覧会	8~9		

～夏の思い出に～

「きんぷく」指定の宿でお楽しみください。

ご利用期間 7月20日(金)～8月19日(日)

～各施設とも1日1室の提供となります～
(ご利用は2泊まで)

利用対象者

- ◎ 公社会員と登録家族及びその関係者
- ◎ 渋谷区内在住・在勤で中小企業に勤務する方とその同居家族。

利用料金・定員 各施設の紹介欄に記載しております。

- 宿泊料については、公社が負担いたしますので、食料料(税・サ込)のみでご利用いただけます。
- 公社会員とその登録家族以外の方は、別途宿泊料の一部負担が必要となります。(1人1泊につき1,500円)
- 定員を超えての利用はできません。

伊香保温泉 福 一

群馬県渋川市伊香保町伊香保甲 8
☎0279(20)3000定員 5名
和室12.5畳

創業400年 伊香保温泉の石段に隣接した展望の良いお部屋です。
源泉掛け流しの天然温泉！露天風呂やスパも充実しております。

<http://www.fukuichi.jp/>

夕食:会席料理(部屋) / 朝食:和食(部屋)

交通

●電車：東京駅 $\xrightarrow{\text{上越/長野新幹線}}$ 高崎駅 $\xrightarrow{\text{上越線}}$ 渋川駅
約55分 約25分
 $\xrightarrow{\text{路線バス}}$ 伊香保温泉バス停
約30分

●バス：新宿駅 $\xrightarrow{\text{JRバス}}$ 伊香保温泉バス停
約165分
※伊香保温泉バス停より無料送迎あり(到着時要連絡)

●車：東京 $\xrightarrow{\text{首都高}}$ 練馬IC $\xrightarrow{\text{関越自動車道}}$ 渋川伊香保IC
約100分
伊香保

食事料金

大人(中学生以上) 6,500円 入湯税別
子ども(小学生) 4,400円
幼児(3歳～未就学児) 3,200円

湯西川温泉 花と華

栃木県日光市湯西川温泉601
☎0288(98)0321定員 5名
和室10畳

日光・湯西川の渓流沿いの自然に佇む宿。
自慢は、迫力ある大渓谷を望む全10種の湯殿です。

<http://www.yunishigawa.co.jp>

夕食:和会席(食事処) / 朝食:和食(レストラン)

交通

●電車：新宿駅 $\xrightarrow{\text{東武特急スペース}}$ 鬼怒川温泉駅
約125分

浅草駅 $\xrightarrow{\text{野岩鉄道}}$ 湯西川温泉駅 $\xrightarrow{\text{路線バス}}$ ホテル
約120分 約25分 約20分
※湯西川温泉駅より無料送迎あり(1日1往復)

●車：東京 $\xrightarrow{\text{首都高}}$ 浦和IC $\xrightarrow{\text{東北自動車道}}$ 宇都宮IC
約50分 約60分
 $\xrightarrow{\text{日光宇都宮線}}$ 今市IC $\xrightarrow{\text{湯西川温泉}}$
約20分 約40分

食事料金

大人(中学生以上) 6,500円 入湯税別
子ども(小学生) 4,550円
幼児(3歳～未就学児) 3,250円

1. 申し込み方法

- (1) 往復はがきに「夏季施設申込み」と明記し、代表者の氏名、住所、電話番号と利用者全員（代表者含む）の氏名、年齢（小学生以下のみ記入）、会員番号を記入してください。
- (2) 1会員1枚の申込みとさせていただきます。

2. 締切日

6月25日(月) 公社到着分まで有効
抽選により「受付順位」を決定し、受付日時・受付順位を通知いたします。
一定順位以下は、「落選」として通知いたします。

3. 受付日・会場

7月4日(水) 午前9時から
勤労福祉会館1階 公社窓口

4. 持参するもの

- ・返信用はがき（受付順位通知書）
- ・会員証

5. 受付方法、その他

- (1) 受付順位通知書に記載してある番号により順次受付いたします。指定の時間までにおいでください。
- (2) 申込みは、1施設2泊、もしくは2施設連泊のみとなります。

6. 空室情報

7月5日(木)から公社窓口に掲示します。
※お問い合わせは電話でもお受けします。

7. 空室申込み受付

7月10日(火)公社窓口で先着順に午前8時30分から順次受付を開始します。
※電話での申込み受付はお受けできません。

8. 往復はがき記入例

表

郵便往復はがき 150-0001	受付順位通知
往復 渋谷区勤労者 福祉公社 行	(何も書かないでください)

裏

郵便往復はがき 150-0001	夏季施設 申込み																		
返信 渋谷 一郎 様	代表者 氏名 _____ 住所 _____ 電話番号 _____																		
あそびの住所 渋谷区上原五ノ五ノ五	利用者(代表者を含む)																		
	<table border="1"> <thead> <tr> <th>氏名</th> <th>年齢</th> <th>会員番号</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>渋谷 一郎</td> <td>0-000-0000</td> <td></td> </tr> <tr> <td>花子</td> <td>登録家族</td> <td></td> </tr> <tr> <td>太郎</td> <td>登録家族</td> <td></td> </tr> <tr> <td>花江 I</td> <td>登録家族</td> <td></td> </tr> <tr> <td>太郎</td> <td>関係者</td> <td></td> </tr> </tbody> </table>	氏名	年齢	会員番号	渋谷 一郎	0-000-0000		花子	登録家族		太郎	登録家族		花江 I	登録家族		太郎	関係者	
氏名	年齢	会員番号																	
渋谷 一郎	0-000-0000																		
花子	登録家族																		
太郎	登録家族																		
花江 I	登録家族																		
太郎	関係者																		

伊東温泉 伊東小涌園

静岡県伊東市広野2-2-5
☎0557(37)4131

定員5名
和室10畳

自家源泉を持ち、伊東で唯一飲泉処(「飲める」温泉)を完備!
砂浜の「伊東オレンジビーチ」では海水浴!

夕食:和会席(レストラン) / 朝食:バイキング(レストラン)



<http://www.ito-kowakien.com>

交通

- 電車: 東京駅 $\xrightarrow{\text{東海道新幹線 約50分}}$ 熱海駅 $\xrightarrow{\text{JR伊東線 約25分}}$ 伊東駅
※伊東駅より無料送迎あり(到着時要連絡)
- 車: 東京 $\xrightarrow{\text{東名高速}}$ 厚木IC $\xrightarrow{\text{小田原厚木道路 約50分}}$ 小田原IC
 $\xrightarrow{\text{約35分}}$ 熱海 $\xrightarrow{\text{約30分}}$ 伊東

食料料金

大人(中学生以上) 6,500円 入湯税別
子ども(小学生) 4,550円 入湯税別
幼児(3歳~未就学児) 3,000円

堂ヶ島温泉 堂ヶ島温泉ホテル

静岡県賀茂郡西伊豆町仁科2960
☎0558(52)0275

定員5名
和室10畳

駿河湾を望む、全室オーシャンビューのホテル。
温泉は、堂ヶ島唯一の源泉を保有した“自家源泉掛流し”の「化粧の湯」です。

夕食:和会席(レストラン) / 朝食:和食(レストラン)



<http://www.doh.co.jp>

交通

- 電車: 東京駅 $\xrightarrow{\text{特急踊り子号 約170分}}$ 伊豆急下田駅
特急バス「西伊豆ライナー」 堂ヶ島バス停
約50分
- 東京駅 $\xrightarrow{\text{東海道新幹線 約60分}}$ 三島駅 $\xrightarrow{\text{伊豆箱根鉄道 約30分}}$ 伊豆修善寺駅
路線バス 約80分 堂ヶ島バス停
※堂ヶ島バス停より無料送迎あり(到着時要連絡)
- 車: 東京 $\xrightarrow{\text{東名高速 約60分}}$ 沼津IC $\xrightarrow{\text{修善寺経由 約100分}}$ 堂ヶ島

食料料金

大人(中学生以上) 6,500円 入湯税別
子ども(小学生) 4,550円
幼児(3歳~未就学児) 3,250円

平成 24 年

夏季グルメ

ランチ&ディナー
食事券のご案内

各施設40名まで 定員になり次第締め切りとなります

■期 間

7月1日(日)から9月30日(日)まで

■利用対象

会員とその同居家族(期間中、1回のご利用となります)

1 グランパシフィック LE DAIBA 港区台場 2-6-1



ダイニング&バー「スターロード」(30階)

• ベイサイドランチbuffet
台場のウォーターフロントで約40種類の料理・デザートのお食べ放題。

11:30~15:00(最終入店14:30)【90分制】

予約先 ☎ 03-5500-6605

広東料理「台場楼蘭」(2階) 除外日 8/11(土) (東京湾大華火祭) ※順延の場合8/12

- ランチコース「雅(台場)」「宋梅(銀座)」(全7品)
- ディナーコース「風蘭」(全7品)
- ディナーコース「彩虹」(全7品)

11:30~14:30(土・日・祝は15:30) / 17:30~21:00

予約先 ☎ 03-5500-6608

※「銀座楼蘭」(銀座コアビル10階)も利用可 11:00~16:30 / 17:00~21:00
除外日 8/20・8/21(銀座コアビル休館日) 予約先 ☎ 03-3575-0787

スターロード

区 分	会員料金(通常料金)
大人	2,100円(3,950円)
(4歳~小学生)	1,000円(1,900円)

※土・日・祝日利用は大人800円
小人400円追加
飲み放題は1,500円(通常2,500円)

台場楼蘭・銀座楼蘭 共通

区 分	会員料金(通常料金)
「雅」・「宋梅」	3,000円(5,000円)
「風蘭」	6,000円(8,000円)
「彩虹」	7,500円(10,000円)

※メニュー内容は、ホームページまたはレストランにお問合せください

2 帝国ホテル 千代田区内幸町 1-1-1



インペリアルバイキングサール(本館17階)

日本で初めて“バイキング”という食のスタイルを生み出したbuffeレストラン。約40種類の料理が食べ放題

予約先 ☎ 03-3539-8187

ラプラスリー(タワー地下1階)

歴代のレストランで受け継がれてきた伝統の味。

【特別プラン】

- ランチ 11:30~14:30
前菜・スープ・メイン(肉or魚)・デザート・コーヒーまたは紅茶
 - ディナー 17:30~21:30
前菜・魚料理・ローストビーフ・デザート・コーヒーまたは紅茶
- 予約先 ☎ 03-3539-8073

インペリアルバイキングサール

区 分	会員料金(通常料金)
ランチ 11:30~13:00 13:30~15:00	3,800円(5,830円)
ディナー 17:30~19:30 20:00~22:00	6,000円(8,690円)
飲み放題プラン	9,000円(11,578円)

※飲み放題プラン以外、土・日・祝日は700円追加

ラプラスリー

区 分	会員料金(通常料金)
ランチ	2,900円(5,500円)
ディナー	5,000円(9,240円)

3 小田急ホテルセンチュリーサザンタワー 渋谷区代々木 2-2-1(新宿駅南口)



トライベックス(20階)

オープンキッチンから作り出される、フレンチテイストの料理。

- スペシャル シェフランチ 11:30~15:00(土・日・祝は16:00)
前菜・魚・肉・サラダバー・デザート・パン・コーヒー
 - プリフィックスディナー 17:30~22:00
アミューズ・前菜・スープ・メインディッシュ・デザート・パン・コーヒー
※前菜・メインディッシュはメニュー内より選ぶコース料理
- 予約先 ☎ 03-5354-2177

トライベックス

区 分	会員料金(通常料金)
ランチ	2,200円(3,465円)
ディナー	4,300円(6,930円)

4 京王プラザホテル 新宿区西新宿 2-2-1



スーパーbuffe「グラスコート」除外日 8/11(土)~15(水)

常時70種類を超える料理とスイーツ付。客席中央のライブキッチンではシェフが目の前で料理するスタイルのbuffeレストラン。

平日17:30~21:30(土・日・祝は17:00~21:00)

【予約より2時間制】

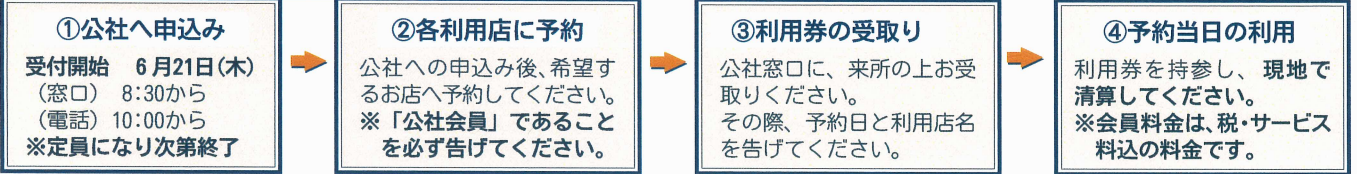
予約先 ☎ 03-3344-0111(内線5955)

グラスコート

区 分	会員料金(通常料金)
大人	3,800円(5,400円)
65歳~	3,000円(4,200円)
小学生	2,000円(3,100円)
4歳~	1,000円(1,800円)

※土・日・祝日利用は大人900円
シニア720円追加

利用方法



5 ハイアット リージェンシー 東京 新宿区西新宿 2-7-2



酒肴「Omborato(おんぼらあと)」(3階)

- 和食のウイークエンドランチbuffet (土・日・祝日のみ)
ズワイ蟹をはじめとした、海の幸や揚げたての天ぷらなどが食べ放題。ソフトドリンク付。
11:30~13:20(ラストオーダー13:00)
13:30~15:20(ラストオーダー15:00)
- おんぼらあとプラン 17:30~21:30 ※2名様より
和食コース&フリードリンク【120分】

予約先 ☎ 03-3348-1234(代表)

酒肴「Omborato(おんぼらあと)」

区分		会員料金(通常料金)
ランチbuffet	大人	2,900円(4,070円)
	65歳~	2,600円(3,740円)
	小学生	1,400円(2,310円)
	3歳~5歳	700円(1,210円)
おんぼらあとプラン		4,300円(6,000円)

6 第一ホテル東京 港区新橋 1-2-6



世界バイキング「エトワール」(地下1階)

季節ごとに変わる世界各国の料理。オードブルからデザートまで。
11:30~13:45 (土・日・祝日は14:15) 【120分制】

鉄板焼「一徹」(21階) (土・日・祝日のみ)

季節の野菜からシーフード、ステーキ、ホテルメイドのデザートまでの鉄板焼きランチバイキング。

11:30~13:00 / 13:30~15:00 【90分制】

予約先 ☎ 03-3501-4411(代表)

エトワール

区分		会員料金(通常料金)
ランチ	大人	1,700円(3,100円)
	小学生	1,000円(1,800円)
	4歳~	600円(1,200円)
ディナー	大人	3,500円(5,300円)
	小学生	2,000円(2,800円)
	4歳~	1,200円(1,800円)

※土・日・祝日利用は大人のみ500円追加

一徹

区分	会員料金(通常料金)
大人	3,700円(5,500円)
4歳~12歳	2,000円(3,000円)

7 雑 鮓 各店舗の営業時間等はお問合せください



旬の素材を十分に吟味し、技と真心で真味を求め続ける職人が握る約60種類の高級寿司が食べ放題。

【120分制】※渋谷西武店のみ、金・土・日・祝日は90分制

予約先

- 西武渋谷店 ☎03-3462-1003 (渋谷区宇田川町21-1 渋谷西武A館B2F)
- 新宿アイランド店 ☎03-5323-2380 (新宿区西新宿6-5-1 新宿アイランドタワーB1F)
- 六本木店 ☎03-3403-9112 (港区六本木6-1-20 電気ビルB1F)
- 西銀座店 ☎03-3566-4077 (中央区銀座4-1先 西銀座デパート2F)
- 池袋店 ☎03-5953-2881 (豊島区東池袋1-5-7 ヤマダ電機LABI 1 日本橋本店池袋7F)
- 新宿丸井店 ☎03-5367-3705 (新宿区新宿3-1-26 新宿丸井アネックス8F)

寿司食べ放題プラン

区分	会員料金(通常料金)
大人	2,700円(4,189円)
4歳~10歳	1,500円(2,089円)

※飲み放題は1,260円

8 南国酒家 原宿店 渋谷区神宮前 6-35-3(原宿駅前)

除外日 7/1(日)~7/16(月・祝)



1961年創業の中国料理レストラン。四季折々の旬の食材を使用した“日本の、美味しい中国料理”。

※ご予約は2名様より

※ラストオーダー 21:30(22:30閉店)

予約先 ☎0120-7592-15
☎03-3400-0031

特別コース

区分	会員料金(通常料金)
平日:昼のみ 11:30~14:00	南国コース(全8品) 3,000円(4,620円)
全日:昼・夜 11:30~22:30	5,250円コース(全8品) 4,000円(5,775円)
	6,300円コース(全8品) 4,900円(6,930円)
	8,400円コース(全9品) 7,000円(9,240円)



心もからだも

エンジョイライフ



1 東京公演 2012年国立ポリショイ動物サーカス

今年の東京公演には7年ぶりにゾウが登場。
会場のライブでしか味わえない本物だけがもつすごさ！
迫りに期待。

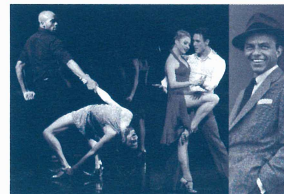
会場 有明コロシアム
日時・料金
★8月3日(金) 14:00開演
3,000円
★8月5日(日) 14:00開演
3,500円
※通常料金 5,500円
枚数 各10枚(S席)
※3歳以上有料 大人子供同一料金



2 フロードウェイ・ミュージカル カム・フライ・アウェイ

フランク・シナトラ伝説の歌声がよみがえる！
「マイ・ウェイ」「ニューヨーク・ニューヨーク」をはじめ誰もが
愛する名曲とビッグバンドで贈る、最高峰ダンスミュージカル。

会場 Bunkamura オーチャードホール
日時 8月3日(金) 19:00開演
8月11日(土) 13:00開演
枚数 各10枚(S席)
料金 7,500円(通常10,500円)



©Jun Wajda©Frank Sinatra Enterprises

3 フラと音楽 ナプア・グレイグ&ハワイアン・フラ・ガールズ

今、最も輝いているフラ界の至宝ナプア。
独特のリズムと音楽は、まさに夏に相応しいステージです。
この夏、本場ハワイのフラをぜひお楽しみください。

出演 クム・フラ:ナプア・(グレイグ)マクア
踊り:ハーラウ・ナ・レイ・カウマカ・オ・ウカ
ミュージシャン:数名予定
会場 新宿文化センター 大ホール
日時 8月4日(土) 15:00開演
8月5日(日) 11:30開演
枚数 各10枚(S席)
料金 5,000円(通常7,000円)
※4歳以上のお子さまから入場できます



4 情熱大陸 SPECIAL LIVE SUMMER TIME BONANZA'12

出演 葉加瀬太郎・鈴木雅之・藤井フミヤ・渡辺美里
Sing Like Talking・ゴスペラーズ・押尾コータロー・KREVA
JUJU・ナオト・インティライミ・→Pia-no-jaC←・Rake
カザリンチュ・NIKIE and more... (順不同)
※出演者は変更になる場合があります

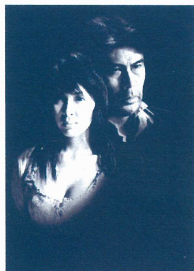
会場 夢の島公園陸上競技場
日時 8月11日(土) 12:30開演
※雨天決行: 荒天中止
枚数 ブロック指定・小学生各10枚
各レジャーシート付
料金 ブロック指定 6,500円(通常8,500円)
小学生 500円(通常1,050円) ※未就学児無料



5 ミュージカル ラ・マンチャの男

最高の共演者を迎えて挑む。
2012年古稀を迎える松本幸四郎 IN「ラ・マンチャの男」
がいよいよ始動します。

出演 松本幸四郎・松たか子
会場 帝国劇場
日時 8月11日(土) 13:00開演
8月23日(木) 18:00開演
枚数 各10枚(A席)
料金 6,000円(通常8,000円)



6 驚愕の体感型エンタテイメント ドラムストラック

リズムで世界は一つになる。
今年の夏も全客席アドレナリン大放し！
みんなでジエンベを叩きまくれ！

出演 南アフリカ招聘
会場 天王洲銀河劇場
日時 8月18日(土) 16:30開演
8月19日(日) 16:30開演
枚数 各10枚(指定席)
料金 一般 6,000円(通常8,000円)
18歳以下 3,500円(通常5,000円)
※オリジナルグッズを購入者全員にプレゼント致します



申込方法 (利用対象：会員と登録家族 ※一般の方は通常料金となります。)

電話またはFAXにて受付ます。(先着順) 予定枚数に達した時点で締切りとさせていただきます。

Tel: 03 - 3780 - 0878 ~ 9 Fax: 03 - 3780 - 0878

FAXで申込みの方は、会員番号・氏名・演目(公演日)・枚数・連絡先を明記し、送信してください。受付確認後、ご連絡いたします。

受付期間 6月20日(水)8:30から6月29日(金)17:00まで

券の引渡し 7月17日(火)から公社窓口で代金と引換えでお渡しいたします。

注意事項

◆チケットは受付終了後、取りまとめて購入しますので、申込後のキャンセルや変更はお受けできません。

◆座席の指定はできませんので、ご了承のうえお申込みください。

7 歌舞伎 八月花形歌舞伎

出演



会場 新橋演舞場
枚数 各10枚(一等A席)

日時・料金

★ 8月19日(日) 11:00開演
13,500円(通常15,000円)

さくら ひめ あずま おん しょう
桜 姫 東 文章
福助・愛之助・海老蔵

★ 8月23日(木) 16:30開演
12,500円(通常15,000円)

三代 猿之助 だて じゅうやく
四十八撰の内 伊達の十役

市川海老蔵十役早替り由乗り相勤め申し候
海老蔵・愛之助

8 明治座創業140周年記念 大江戸緋鳥808

大地真央が、華やかにそして凛々しく、江戸の町を駆け抜ける。大人気漫画家・石ノ森章太郎作品を初舞台化!

主演 大地真央
原作 石森章太郎「くノ一捕物帳」
会場 明治座
日時 8月25日(土) 17:00開演
8月26日(日) 12:00開演
枚数 各10枚(A席)
料金 8,500円(通常12,000円)



9 雪之丞一座~参上公演 ロック☆オペラ サイケデリック・ペイン

作：森雪之丞 音楽：布袋寅泰 演出：いのうえひでのり
ミュージカルとも音楽劇とも違う、史上最強の“ロックオペラ”ここに誕生! 若手俳優たちによるアツイロック魂溢れる生演奏もみどころ。

出演 福士誠治・北乃きい・綾野剛
片瀬那奈・橋本じゅん 他

会場 サンシャイン劇場
日時 9月5日(水) 14:00開演
9月8日(土) 19:00開演

枚数 各10枚(S席)
料金 7,000円(通常8,500円)



<撮影：加藤アラタ>

10 ブロードウェイミュージカル ミリオンダラー・カルテット

全米で大ヒット中の話題作。
ロックンロールの4人のスーパースター。
最初で最後の奇跡のセッション「ミリオンダラー・カルテット」
伝説的一夜をつづった物語が今明らかになる。

会場 東急シアターオーブ
日時 9月14日(金) 19:30開演
9月17日(月・祝) 14:00開演
枚数 各10枚(S席)
料金 7,000円(通常9,000円)



The National Tour of Million Dollar Quartet (Photo by Jeremy Daniel)

11 コーラス ヤング@ハート Live in JAPAN2012

平均年齢80歳?! 「やんちゃな年金生活者たち」と評される世界一いかしたロックンロール・コーラス隊が日本を元気にする!!

出演 ヤング@ハートコーラス(from USA)、指揮：ポプ シルマン
会場 Bunkamura オーチャードホール
日時 9月17日(月・祝) 14:00開演
枚数 10枚(S席)
料金 6,500円(通常8,400円)

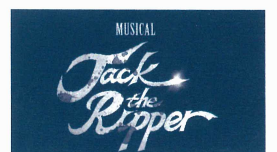


12 ミュージカル ジャック・ザ・リッパー

犯罪史上に残る「切り裂きジャック」事件をモチーフに誕生した韓国の人気ミュージカル。待望の日本上陸。

出演 アン・ジェウク、ソンミン(SUPER JUNIOR)、シン・ソンウ 他
※当公演は複数キャストで上演しております。
当日の出演者は公式HP(<http://jack-the-ripper.jp/>)でご覧ください。

会場 青山劇場
日時 10月6日(土) 17:30開演
枚数 10枚(S席)
料金 10,000円(通常12,500円)
※未就学児入場不可



各展覧会のチケットは、公社窓口で販売します。各展覧会とも30枚までとなります。(売り切れ次第終了)
会員と登録家族以外の方がご利用になる場合は、前売料金となります。

大英博物館 古代エジプト展

本展は、大英博物館が世界に誇るコレクションから37mの世界最長『死者の書』『グリーンフィールド・パピルス』の全容を日本初公開するほか、ミイラや棺、護符、装身具など約180点を紹介。古代エジプト人が祈りを込めた来世への旅路を追体験する展覧会です。

7月7日(土)～9月17日(月・祝) 森アートセンターギャラリー
(六本木ヒルズ森タワー 52F)

休館日 会期中無休

開館時間 10:00～22:00
※金曜日はナイトミュージアムを実施(22:15～23:30)
※いずれも入館は閉館の30分前まで

料金 一般 750円(当日券 1,500円) 高大生 500円(当日券 1,000円)
小中生 250円(当日券 500円)
※障がい者手帳をお持ちの方と、付き添いの方1名までは入館料半額



フウネフェルの『死者の書』 口開けの儀式の場面(部分)
©The Trustees of the British Museum

ドビュッシー、音楽と美術 - 印象派と象徴派のあいだで

クロード・ドビュッシーは、19世紀末から20世紀初頭にかけて活躍したフランスを代表する音楽家です。ドビュッシーが生まれた時代には、音楽や美術、文学、舞台芸術が、互いに影響し合い、時に共同で作品をつくり上げましたが、彼は音楽家の中ではその代表的な人物と言えるでしょう。

本展はドビュッシーと印象派や象徴派、さらにはジャポニスム等の関係に焦点をあて、19世紀フランス美術の新たな魅力をご紹介します。

7月14日(土)～10月14日(日) ブリタストン美術館 (東京・京橋)

休館日 毎週月曜日 (ただし、7/16、9/17、10/8は開館)

開館時間 10:00～18:00 (毎週金曜日は20:00まで)
※入館は閉館の30分前まで

料金 一般 750円(当日券 1,500円)

※中学生以下は無料
※障がい者手帳をお持ちの方は、ご本人と同伴者2名まで半額

一般券のみの取扱いとなります

【当日券:シニア(65歳以上) 1300円・大学、高校生 1,000円】



ピエール=オーギュスト・ルノワール
《ピアノに向かうライヴオンヌとクリスティーン・ルロール》
1897年 油彩・カンヴァス 73×92cm
オランジュリー美術館蔵
©RMN(Musée de l'Orangerie)/Franck Raux / distributed by AMF

特別展「青山杉雨の眼と書」

昭和から平成にかけて書壇に一時代を画した書家・青山杉雨(あおやまさんう 1912-1993)は、平成24年がその生誕100年に当たります。杉雨は西川寧に師事して実作と古典研究に没頭し、作家として頂点をきわめる一方、多くの著述や講演などを通して、中国書法の普及・啓蒙に尽力しました。本展覧会は、杉雨が生前熱心に収集した中国の書画や文房四宝のコレクションと、杉雨自身の主要作品を一堂に公開し、わが国を代表する書家の業績を回顧しようとするものです。

7月18日(水)～9月9日(日) 東京国立博物館 平成館 (上野公園)

休館日 毎週月曜日 (ただし、8月13日は開館)

開館時間 9:30～17:00 (金曜日は20:00まで、土・日曜日は18:00まで)
※入館は閉館の30分前まで

料金 一般 700円(当日券 1,400円) 大学生 550円(当日券 1,100円)
高校生 400円(当日券 800円)

※障がい者とその介護者1名は無料
(入館の際に障がい者手帳などをご提示ください)



「萬方鮮」青山杉雨筆 昭和52年(1977)
東京国立博物館蔵 奥羽大学寄贈

各展覧会は、会期・日時等が変更となる場合があります。公式ホームページ等で最新情報をご確認ください。

特別展「元素のふしぎ」



「難しい、なじみがない」と思われがちな元素について、それぞれが持つ性質や用途を面白いエピソードを織り込みながら、酸素や水素といったよく耳にする元素から、今何かと話題になるレアメタルまで、118種類の元素を実物展示が難しいもの意外は全てを展示します。

本展は、科学が好きなみなさんはもちろんのこと、これまであまり興味のなかったみなさんも楽しく学べる展覧会です。

7月21日(土)～10月8日(月・祝) 国立科学博物館 (上野公園)

休館日 毎週月曜日(月曜日が祝日の場合は翌火曜日
ただし、7/23、30、8/6、13、20、27、10/1は開館)

開館時間 9:00～17:00(金曜日は20:00まで)
※8/11(土)～8/19(日)は18:00まで。ただし、8/17(金)は20:00まで。
※入館は各閉館時刻の30分前まで

料金 一般・大学生 650円(当日券 1,300円)
小・中・高校生 250円(当日券 500円)
※障がい者手帳をお持ちの方とその介護者1名は無料。
※常設展もご覧になれます。

江戸東京博物館 開館20周年記念 二条城展

徳川家康が慶長8年に築き上げた二条城は、戦のための拠点ではなく、朝廷を敬いつつ掌握するという、幕府が持つ力を目に見えるものにする場所でもありました。現在、二の丸御殿は国宝に、また22棟の建物が重要文化財に、あわせて二の丸御殿障壁画1016面も重要文化財に指定されており、加えて「古都京都の文化財」として、世界遺産にも登録されています。本展では、「松鷹図」に代表される二の丸御殿障壁画はもとより、絢爛豪華な二条城とその歴史を、絵画、彫刻をはじめ、さまざまな歴史資料によって体感していただきます。



〈重要文化財〉
二条城二の丸御殿 大広間四の間 松鷹図
京都市(元離宮二条城事務所)蔵

7月28日(土)～9月23日(日) 江戸東京博物館 1階展示室 (両国)

休館日 毎週月曜日(ただし、8/13、9/10、9/17は開館)

開館時間 9:30～17:30(土曜日は19:30まで)
※入館は閉館の30分前まで

料金 一般 650円(当日券 1,300円)
大学・専門学校生 500円(当日券 1,040円)
小・中・高校生・65歳以上 350円(当日券 650円)
※身体障がい者手帳・愛の手帳・療育手帳・精神障がい者保健福祉手帳・被爆者健康手帳をお持ちの方とその付添の方(2名まで)は無料
※常設展には別途観覧料が必要です



〈国宝〉二条城二の丸御殿 外観

国立トレチャコフ美術館所蔵 レーピン展

近代ロシア絵画の巨匠、日本初の本格的回顧展。
19世紀後半から20世紀初頭の混沌としたロシアを生きたイリヤ・レーピン(1844-1930)は、近代ロシア絵画を代表するリアリズムの旗手として活躍しました。本展はロシア美術の殿堂であり、世界最大のレーピンのコレクションを誇るモスクワの国立トレチャコフ美術館より、画業の初期から晩年に至る様々なジャンルの油彩画と素描約80点により構成される、過去最大の本格的なレーピン回顧展です。

8月4日(土)～10月8日(月・祝) Bunkamuraザ・ミュージアム

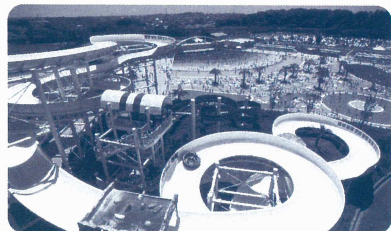
休館日 会期中無休

開館時間 10:00～19:00(毎週金・土曜日は21:00まで)
※入館は閉館の30分前まで

料金 一般 700円(当日券 1,400円) 大学・高校生 500円(当日券 1,000円)
中学・小学生 350円(当日券 700円)
チケットの販売は6/19(火)～となります。



《休息 妻ヴェーラ・レーピナの肖像》
1882年 油彩・キャンヴァス
©The State Tretyakov Gallery



夏季プール利用補助券

今号に利用補助券を同封しています。(1会員につき4枚つづり1枚)

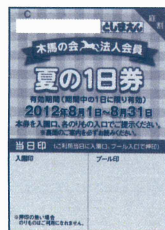
枚数が不足する場合は、一般配布用の割引券をご利用ください。
 公社窓口、商工会館、区役所3階・商工観光課で配布しています。

	営業日時		営業日時
大磯ロングビーチ ☎ 0463-61-1111	7/7(土)~9/17(月・祝) 9:00~17:00(期間中)	国営昭和記念公園 レインボープール ☎ 042-528-1751	7/14(土)~9/2(日) 9:30~18:30 (7/14~16・21~22・28・29・8/1~19) 9:30~17:30 (7/17~20・23~27・30・31) 9:30~18:00 (8/20~9/2)
東京サマーランド ☎ 042-558-6511	7/1(日)~9/30(日) 10:00~17:00(平日) 9:00~18:00(土・日・祝・7/21~7/31) 9:00~21:00(8/1~8/31)	としまえん ※乗り物フリーパス付 ☎ 03-3990-8800	7/14(土)~9/2(日) 9:00~18:00(7/21~9/2) 9:00~17:00(7/14~16・7/17~20) 10:00~17:00(7/17~20)
よみうりランド プールWAI ☎ 044-966-1133 ※7/10・9/4・11 休園	7/6(金)~9/17(月・祝) 10:00~17:00(7/6~7/24・9/1~9/17) 9:00~17:00(上記の土・日・祝) 10:00~17:30(7/25~7/31の平日) 9:30~17:30(8月の平日8/10~8/17は除く) 9:00~17:30(7/28~8/26の土・日・8/10~8/17)	三浦海岸 海の家 人見 ☎ 046-888-4267 江ノ島 西浜海岸 海の家 こん鉄 ☎ 090-8810-5459	7/5(木)~8/29(水) 8:00~17:00(期間中) 7/1(日)~8/31(金) 8:00~18:00(期間中)

※各プールで配布している「夏季プール利用補助券」の枚数と有効期間を掲載しています。

プール名	枚数	有効期間
大磯ロングビーチ	4枚	7/7(土)~9/17(月・祝)
東京サマーランド	4枚	7/1(日)~9/30(日)
よみうりランド	4枚	7/6(金)~9/17(月・祝)
国営昭和記念公園	4枚	7/14(土)~9/2(日)
としまえん	4枚	7/14(土)~9/2(日)
三浦海岸	4枚	7/5(木)~8/29(水)
江ノ島	4枚	7/1(日)~8/31(金)

※営業日時や内容等が変更・中止となる場合がありますので、詳細については直接施設にご確認ください。
 ※各プールでは、刺青やタトゥー(シールも含む)をされた方の入場はできません。



としまえん 夏の1日券(乗り物フリーパス・プール利用可)も販売しています。

7月分(限定130枚) ⇒ 料金: **1,000円** (3歳~) 販売中

8月分(限定130枚) ⇒ 料金: **1,500円** (3歳~) 7月2日から販売

※8月分は1会員2枚までの販売となります。ただし8/1以降に在庫がある場合は追加購入できます。

東京湾の夏の風物詩「東京湾納涼船」がこの夏もやってきます。

東京湾納涼船

~飲み放題付乗船引換券を販売いたします~

限定 **100** 枚 (売切れ次第終了となります)

コース 竹芝客船ターミナル出発(19:15)~東京湾周遊~竹芝客船ターミナル着(21:00)

★レインボーブリッジ下を通り~お台場~大井埠頭~羽田空港沖周遊~東京ゲートブリッジ・折り返し



利用期間 7月2日(月)~9月23日(日)

(除外日:東京湾大華火祭)

利用対象 会員と登録家族

※一般の方を同伴されるときは竹芝の窓口で、会員証の提示にて5名まで通常料金から10%割引となります。

利用料金 大 人: **1,500円**(通常2,500円)

中・高校生: **500円**(通常1,000円)

小学生: **200円**(通常500円)

※料金には、乗船料・飲み放題(生ビール・ワイン・サワー・ソフトドリンク)、消費税が含まれています。
 ※飲み放題対象外の飲み物・フードは、別途料金となります。

利用方法

1. 公社窓口で乗船引換券をご購入ください。(購入後の払戻しはお受けできません。)
2. 購入後、「東海汽船 納涼船予約係」に直接ご予約ください。その際、渋谷区勤労者福祉公社の会員である旨を伝えてください。
3. 乗船当日は、乗船引換券を持参し、竹芝の窓口で乗船券に引換えのうえご利用ください。
 ※事前予約がなく、当日満席の場合はご乗船いただけません。

申込み・問合せ先

東海汽船 納涼船予約係

☎ 03-3437-6119 (受付時間 9:30~20:00)

※全日予約制(希望日の1ヶ月前から受付開始)

都内共通入浴回数券の 販売について

料金 **4,000円** (1会員2冊まで) (売切れ次第終了)
1冊(大人450円×10枚) **限定80冊**
《有効期限:平成25年6月30日》

★渋谷区内公衆浴場15箇所をはじめ、東京都内の公衆浴場で使える回数券です。先着順ですので、お早め!



夏休みイベント

公社窓口で各イベント30枚まで販売(売切れ次第終了)しています。
※会員と登録家族以外の方がご利用になる場合は前売料金となります。

館長 庵野秀明
特撮博物館
ミニチュアで見ると昭和平成の技

2012 **7.10** 日 ▶ **10.8** 月 祝

東京都現代美術館
企画展示室 1F・B2F

開館時間: 午前10時~午後6時
(入場は閉館の30分前まで)
休館日: 毎週月曜日
(ただし、7/16、8/13・20、9/17・24、
10/1・8は開館、7/17、9/18は休館)

観覧料	会員料金(当日券)
大人・大学生	700円 (1,400円)
中高生	450円 (900円)
小学生	200円 (400円)

※小学生未満無料
※本展チケットで、「MOTコレクション」(常設展)もご覧いただけます。

ウルトラマンフェスティバル
ULTRAMAN 2012 FESTIVAL



2012 **7.27** 金 ▶ **9.2** 日

池袋サンシャインシティ
文化会館 4F 展示ホールB

開場時間: 午前10時~午後5時30分(最終入場は5時まで)
会期中無休

入場料	会員料金(当日券)
大人(中学生以上)	900円 (1,800円)
子ども(3歳~小学生)	600円 (1,200円)

※2歳以下無料

世界最大
恐竜王国2012
DINO KINGDOM
恐竜オールスター、幕強に大集結。

2012 **7.21** 日 ▶ **9.23** 日

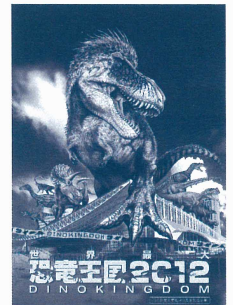
幕張メッセ国際展示場 10.11
ホール

開場時間: 午前9時~午後5時
(最終入場は閉館の30分前まで)
会期中無休

入場料	会員料金(当日券)
大人	1,500円 (2,500円)
小・中学生	600円 (1,200円)

※未就学児無料
※障がい者手帳をお持ちの方と付き添いの方1名は無料。
障がい者手帳を提示ください。

オフィシャルHP <http://dino2012.com>



「マジックキングダムクラブ・ サックス・フェスティバル」のご案内

2012年9月1日(土)~9月30日(日) ※使用不可日: 9月16日(日)

チケット料金 **特別利用券(500円)の併用可**

期間中「東京ディズニーランド®」または「東京ディズニーシー®」
いずれかのパークを1日ご利用いただけます。

大人(18歳以上) 通常6,200円 ▶ **5,200円**
中人(中・高校生) 通常5,300円 ▶ **4,300円**
小人(4歳~小学生) 通常4,100円 ▶ **3,600円**



購入申込書とメンバーシップカードの2点を、チケット販売窓口にお持ちください。
購入申込書は、マジックキングダムクラブメンバー専用サイト【www.tokyodisneyresort.co.jp/mkc(PCのみ)】から、または
公社窓口でも配布します。(7月下旬~)

簿記講座 3級合格を目指す講座です

日商簿記検定試験〈第132回試験日〉平成24年11月18日(日)

〈内容〉簿記基礎概論～財務諸表作成まで(記帳演習・実践練習含む)

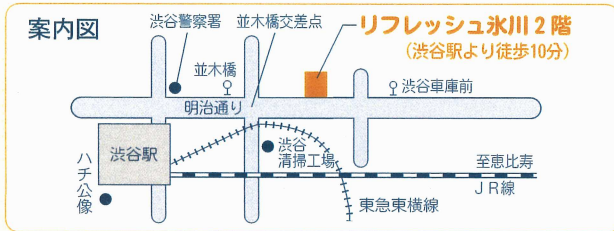
〈対象〉会員とその登録家族及び区内在住・在勤で中小企業に勤務する方

開催日	9月	1日(土)・8日(土)・15日(土)・ 22日(土・祝)・29日(土)
	10月	6日(土)・13日(土)・20日(土)
	11月	3日(土・祝)・10日(土)

(全10回40時間)

時間 13:00～17:00

会場 リフレッシュ氷川2階 多目的室C
(渋谷区東1-26-23)



講師 東京税理士会 渋谷支部所属 税理士

募集 40名(申込み多数の場合は抽選となります)

受講費 会員および登録家族 …… 3,000円
一般 …………… 4,500円

教材費 …………… 2,350円

申込方法 官製はがきに「簿記講座」と明記し、
①住所、②氏名、③会員番号、④電話番号(昼間の連絡先)を記入のうえ、
お申込みください。
※登録家族の方も、会員番号を記入してください。

締切日 7月31日(火) 公社必着

8月8日(水)までに電話で結果をお知らせします。

申込み・問合せ先

公益社団法人 渋谷区勤労者福祉公社 〒150-0041 渋谷区神南1-19-8 電話・FAX (03) 3780-0878

お知らせ

CHECK!!

新着情報

きんぷくのホームページでは、チケットの販売状況など最新情報をお知らせしています。また、各種届出用紙なども印刷できます。ぜひ、チェックしてみてください。

きんぷく

検索

例えば…
〔東京ドーム・神宮球場〕
プロ野球年間シート(ペアチケット)の
空席情報など(9月分まで)…

152号
掲載

ベルリン国立美術館展
(6/13～9/17:国立西洋美術館)

高校生料金変更 → 高校生 250円
【前売券/当日券:500円】

※高校生無料観覧日も設定されました。
【7月21日(土)～8月5日(日)】

ガイドブック2011の訂正のお願い

申し訳ございません。
訂正をお願いいたします。

	正	誤
P69 横浜・八景島 シーパラダイス	テレフォンインフォメーションセンター ☎ 045-788-8888	☎ 044-788-8888
P84 箱根小涌園 ユネッサン	☎ 0460-82-4126	☎ 0468-82-4126

会費納入のお願い

平成24年7月～9月分の会費は7月26日(木)が振替日です。口座振替の方は残高のご確認をお願いいたします。振込や窓口で納入の方は、期日までにお支払いください。

問合せ先

☎ 03-3780-0878・9
FAX 03-3780-0878



営業時間: 8:30～17:00

営業日: 月～土曜日 休業日: 日曜・祝日・年末年始